

No. 39096

**United States of America
and
Brunei Darussalam**

International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Brunei Darussalam and the United States Postal Service (with detailed regulations). Bandar Seri Begawan, 15 December 1990 and Washington, 8 January 1991

Entry into force: *18 February 1991, in accordance with article 24*

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *United States of America, 2 January 2003*

Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

**États-Unis d'Amérique
et
Brunéi Darussalam**

Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale du Brunéi Darussalam et l'Administration postale des États-Unis (avec règlements d'exécution). Bandar Seri Begawan, 15 décembre 1990 et Washington, 8 janvier 1991

Entrée en vigueur : *18 février 1991, conformément à l'article 24*

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *États-Unis d'Amérique, 2 janvier 2003*

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

No. 39097

**United States of America
and
Malta**

International Express Mail Agreement between the United States Postal Service and the Postal Administration of Malta (with detailed regulations). Valletta, 20 August 1991 and Washington, 29 October 1991

Entry into force: *2 December 1991, in accordance with article 24*

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *United States of America, 2 January 2003*

Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

**États-Unis d'Amérique
et
Malte**

Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale des États-Unis et l'Administration postale de Malte (avec règlements d'exécution). La Valette, 20 août 1991 et Washington, 29 octobre 1991

Entrée en vigueur : *2 décembre 1991, conformément à l'article 24*

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *États-Unis d'Amérique, 2 janvier 2003*

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

